



# Öffentliches Recht und Europarecht AKTUELL

38/2013 20.09.2013

REDAKTIONELLE LEITUNG:

Assoz. Univ.-Prof. Dr. Franz Leidenmühler / Ass.-Prof. Dr. Michael Mayrhofer



Neu:

*Leidenmühler*

## [Europarecht. Die Rechtsordnung der Europäischen Union](#)

Das Buch vermittelt in einer strukturierten und auf das Wesentliche konzentrierten Form ein grundlegendes Verständnis von Aufbau und Funktionsweise der Rechtsordnung der Europäischen Union. 35 EUR, 1. Auflage, XXI und 284 Seiten, Harteinband, gebunden, ISBN 978-3-902883-08-7

## I. Bundesgesetzblatt

### [BGBl I 192/2013](#)

Vereinbarung gemäß Artikel 15a B-VG über den weiteren **Ausbau ganztägiger Schulformen**

### [BGBl I 193/2013](#)

Bundesgesetz, mit dem das AWG 2002 geändert wird (**AWG-Novelle Verpackung**)

### [BGBl II 270/2013](#)

Verordnung des Vorstands der E-Control mit der die Gas-Marktmodell-Verordnung 2012 geändert wird (**2. GMMO-VO Novelle 2013**)

### [BGBl II 271/2013](#)

Verordnung des Vorstands der E-Control, mit der die Verordnung des Vorstands der E-Control über Standards für Netzbetreiber bezüglich der Sicherheit, Zuverlässigkeit und Qualität der gegenüber den Netzbenutzern erbrachten Dienstleistungen (Gasnetzdienstleistungsqualitätsverordnung) geändert wird (**Gasnetzdienstleistungsqualitätsverordnung-Novelle 2013, QND-VO-Novelle 2013**)

### [BGBl II 273/2013](#)

Verordnung der Regulierungskommission der E-Control, mit der nähere Kostenarten gemäß § 59 Abs. 6 Z 6 EIWOG 2010 bestimmt werden (**Strom-NBK-VO**)

### [BGBl II 274/2013 \(Anlage 1\)](#)

Verordnung des Bundesministers für Landesverteidigung und Sport über die Generalstabsausbildung (**Generalstabsausbildungsverordnung 2013**)

## II. Amtsblatt der EU

### [ABI L 248 v 18.09.2013, 1](#)

**Verordnung (EU, Euratom) Nr 883/2013** des Europäischen Parlaments und des Rates vom 11. September 2013 über die Untersuchungen des Europäischen Amtes für **Betrugsbekämpfung (OLAF)** und zur Aufhebung der Verordnung (EG) Nr 1073/1999 des Europäischen Parlaments und des Rates und der Verordnung (Euratom) Nr 1074/1999 des Rates

## III. Gerichtshöfe des öffentlichen Rechts

### A. Verfassungsgerichtshof

Keine Erkenntnisse im Berichtszeitraum.

### B. Verwaltungsgerichtshof

Keine relevanten Erkenntnisse im Berichtszeitraum.

## IV. Gerichtshof der Europäischen Union

### A. Gerichtshof

#### [17.09.2013, Rs C-77/11, Rat / Parlament](#)

**Nichtigkeitsklage** – Endgültiger Erlass des **Gesamthaushaltsplans** der Union für das **Haushaltsjahr 2011** – Rechtsakt des Präsidenten des **Parlaments**, mit dem dieser endgültige Erlass festgestellt wird – Art 314 Abs 9 AEUV – Festlegung des **Jahreshaushaltsplans** der Union durch das Parlament und den Rat – Art 314 einleitender Satz AEUV – Grundsatz des institutionellen Gleichgewichts – **Grundsatz der Zuweisung der Befugnisse** – Pflicht zur **loyalen Zusammenarbeit** – Einhaltung wesentlicher Formvorschriften

#### [19.09.2013, Rs C-661/11, Martin Y Paz Diffusion](#)

**Marken** – Richtlinie 89/104/EWG – Art 5 – Zustimmung des **Inhabers** einer Marke zur **Benutzung** eines mit dieser identischen Zeichens durch einen **Dritten** – Im Rahmen einer geteilten Verwertung erteilte Zustimmung – Möglichkeit des Inhabers, die **geteilte Verwertung** zu beenden und die **ausschließliche Benutzung** seiner Marke wieder aufzunehmen

[19.09.2013, Rs C-579/12 RX-II, Réexamen Commission / Strack](#)

**Überprüfung** des Urteils des Gerichts in der **Rechtssache T-268/11 P** – Öffentlicher Dienst – Entscheidung der Kommission, die Übertragung von **bezahltem Jahresurlaub** abzulehnen, den ein Beamter während des **Bezugszeitraums** wegen eines lang **andauernden Krankheitsurlaubs** nicht in Anspruch nehmen konnte – Art 1e Abs 2 des Statuts der Beamten der Europäischen Union – Art 4 des Anhangs V des Statuts – Richtlinie 2003/88/EG – Art 7 – Anspruch auf bezahlten Jahresurlaub – **Grundsatz des Sozialrechts** der Union – Art 31 Abs 2 der **Charta der Grundrechte** der Europäischen Union – **Beeinträchtigung der Einheit** und der Kohärenz des Unionsrechts

[19.09.2013, Rs C-492/12, Conseil national de l'ordre des médecins](#)

Freizügigkeit – **Niederlassungsfreiheit** – Freier Dienstleistungsverkehr – Richtlinie 2005/36/EG – Anerkennung von Berufsqualifikationen – Beruf des **Zahnarztes** – Spezifität und **Unterscheidung** zum Beruf des Arztes – Gemeinsame Ausbildung

[19.09.2013, Rs C-435/11, CHS Tour Services](#)

**Richtlinie 2005/29/EG** – Unlautere Geschäftspraktiken – **Verkaufsbroschüre**, die eine falsche Information enthält – Einstufung als **„irreführende Geschäftspraxis“** – Fall, in dem dem Gewerbetreibenden **kein Verstoß** gegen die Sorgfaltspflicht zur Last gelegt werden kann

[19.09.2013, Rs C-373/11, Panellinos Syndesmos Viomichanion Metapoiisis Kapnou](#)

**Vorabentscheidungsersuchen** – Gültigkeitsprüfung – **Gemeinsame Agrarpolitik** – Verordnung (EG) Nr 1782/2003 – Ergänzungszahlung für besondere Formen der **landwirtschaftlichen Tätigkeit** und der Qualitätsproduktion – Gestaltungsspielraum der **Mitgliedstaaten** – Diskriminierung – ex-Art 32 EG und 34 EG

[19.09.2013, Rs C-297/12, Filev und Osmani](#)

**Raum der Freiheit, der Sicherheit und des Rechts** – Rückführung **illegal aufhältiger Drittstaatsangehöriger** – Richtlinie 2008/115/EG – Art 11 Abs 2 – Rückkehrentscheidung, die mit einem **Einreiseverbot** einhergeht – Grundsätzlich auf fünf Jahre **beschränkte Dauer** des Einreiseverbots – **Nationale Regelung**, wonach das Einreiseverbot **unbefristet** ist, sofern kein Befristungsantrag gestellt wird – Art 2 Abs 2 Buchst b – Drittstaatsangehörige, die aufgrund einer **strafrechtlichen Sanktion** oder infolge einer strafrechtlichen Sanktion **rückkehrpflichtig** sind – Nichtanwendung der Richtlinie

[19.09.2013, Rs C-251/12, van Buggenhout und van de Mierop \(faillite Grontimmo\)](#)

**Justizielle Zusammenarbeit in Zivilsachen** – Verordnung (EG) Nr 1346/2000 – Insolvenzverfahren – Art 24 Abs 1 – Leistung ‚an einen Schuldner ... über dessen Vermögen ... ein **Insolvenzverfahren** eröffnet worden ist‘ – Zahlung an einen **Gläubiger** dieses Schuldners

[19.09.2013, verb Rs C-216/12 und C-217/12, Hliddal](#)

**Soziale Sicherheit** – Verordnung (EWG) Nr 1408/71 – Abkommen zwischen der Europäischen Gemeinschaft und der Schweizerischen Eidgenossenschaft – **Schweizer Staatsangehörige**, die ihren **Wohnsitz** in der Schweiz haben und in **Luxemburg arbeiten** – Gewährung einer Ausgleichszahlung für Elternurlaub – Begriff der ‚Familienleistung‘

[19.09.2013, Rs C-140/12, Brey](#)

**Freizügigkeit** – Unionsbürgerschaft – **Richtlinie 2004/38/EG** – Recht auf Aufenthalt für mehr als drei Monate – Art 7 Abs 1 Buchst b – Person, die die **Arbeitnehmereigenschaft** nicht mehr besitzt – Bezieher einer **Altersrente** – Voraussetzung der ausreichenden **Existenzmittel**, damit die ‚Sozialhilfeleistungen‘ des Aufnahmemitgliedstaats nicht unangemessen in Anspruch genommen werden – Antrag auf eine **besondere beitragsunabhängige** Geldleistung – Ausgleichszulage zur Ergänzung der Altersrente – Verordnung (EG) Nr 883/2004 – Art 3 Abs 3 und 70 – **Zuständigkeit des Wohnsitzmitgliedstaats** – Voraussetzungen für die **Gewährung** – Rechtmäßiger **Aufenthalt** im nationalen Hoheitsgebiet – Vereinbarkeit mit dem Unionsrecht

#### 19.09.2013, Rs C-56/12 P, EFIM / Kommission

**Rechtsmittel** – Wettbewerb – **Missbrauch einer beherrschenden Stellung** – Märkte für **Tintenpatronen** – Entscheidung, eine **Beschwerde zurückzuweisen** – Fehlendes Gemeinschaftsinteresse – **Geringe Wahrscheinlichkeit** des Nachweises, dass ein **Verstoß** gegen ex-Art 82 EG vorliegt – **Erheblichkeit** der Schwere der behaupteten Zuwiderhandlung

#### 19.09.2013, Rs C-15/12 P, Dashiqiao Sanqiang Refractory Materials / Rat und Kommission

**Rechtsmittel** – Dumping – Verordnung (EG) Nr 826/2009 – **Einführen** bestimmter **Magnesia-Steine** mit Ursprung in China – Verordnung (EG) Nr 384/96 – Art 2 Abs 10 Buchst b – Gerechter Vergleich – Art 11 Abs 9 – Teilweise **Interimsüberprüfung** – Verpflichtung zur Anwendung der **gleichen Methodik** wie in der Untersuchung, die zur Einführung des Zolls führte – **Änderung** der Umstände

#### 19.09.2013, Rs C-5/12, Betriu Montull

**Sozialpolitik** – Richtlinie 92/85/EWG – **Schutz der Sicherheit und Gesundheit** von schwangeren Arbeitnehmerinnen, Wöchnerinnen und stillenden Arbeitnehmerinnen am Arbeitsplatz – Art 8 – Mutterschaftsurlaub – Richtlinie 76/207/EWG – **Gleichbehandlung von Arbeitnehmern und Arbeitnehmerinnen** – Art 2 Abs 1 und 3 – **Urlaubsanspruch** unselbständig tätiger Mütter nach der Geburt eines Kindes – Mögliche Inanspruchnahme durch die unselbständig tätige Mutter oder den unselbständig tätigen Vater – **Selbständig tätige** und keinem **öffentlichen System** der sozialen Sicherheit angeschlossene Mutter – **Ausschluss** des Urlaubsanspruchs für den unselbständig tätigen Vater – **Biologischer Vater** und **Adoptivvater** – Grundsatz der Gleichbehandlung

## **B. Schlussanträge**

#### 19.09.2013, Rs C-355/12, Nintendo ua (GA Sharpston)

**Urheberrecht** und verwandte Schutzrechte in der **Informationsgesellschaft** – Schutz technischer Maßnahmen, die dazu bestimmt sind, **Handlungen** zu verhindern oder einzuschränken, die vom Rechtsinhaber **nicht genehmigt** worden sind – Videospielekonsolen, die so strukturiert sind, dass die **Verwendung** anderer als vom Konsolenhersteller autorisierter Spiele verhindert wird – **Vorrichtungen**, die solche Maßnahmen umgehen können – **Relevanz** der Bestimmung der Konsolen – Relevanz des Umfangs, der Art und der Bedeutung **verschiedener** möglicher Verwendungen der Vorrichtungen

#### 19.09.2013, verb Rs C-231/11 P, C-232/11 P und C-233/11 P, Kommission / Siemens Österreich ea (GA Mengozzi)

**Rechtsmittel** – Wettbewerb – Kartelle – Markt für Projekte betreffend **gasisolierte Schaltanlagen** – Gesamtschuldnerische Haftung für die **Zahlung der Geldbuße** – Zuständigkeitsbereiche der Kommission und der nationalen Gerichte – **Unternehmensbegriff** – Grundsätze der **persönlichen Verantwortlichkeit** und der individuellen **Straf- und Sanktionsfestsetzung** – Befugnis des Gerichts zur unbeschränkten Nachprüfung – **Regel ne ultra petita** – Grundsatz des kontradiktorischen Verfahrens – Grundsätze der **Verhältnismäßigkeit** und der Gleichbehandlung

## **C. Gericht**

#### 13.09.2013, Rs T-380/08, Niederlande / Kommission

**Zugang zu Dokumenten** – Verordnung (EG) Nr 1049/2001 – Antrag auf Zugang zu bestimmten **vertraulichen Stellen** der endgültigen Entscheidung der **Kommission** zu einem Kartell – **Zugangsverweigerung** – Begründungspflicht – Verpflichtung, eine **konkrete und individuelle Prüfung** vorzunehmen – Ausnahme zum Schutz der Privatsphäre und der Integrität des Einzelnen – Ausnahme zum Schutz der geschäftlichen Interessen eines **Dritten** – Ausnahme zum Schutz des Zwecks von **Untersuchungstätigkeiten** – Überwiegendes **öffentliches Interesse** – Loyale Zusammenarbeit

## V. Europäischer Gerichtshof für Menschenrechte

17.09.2013, Beschwerde Nr. [29411/07](#), *Söyler / Türkei*

Verletzung von **Art 3 1. ZP EMRK** (Recht auf freie Wahlen); Bf war es während Verbüßung einer Haftstrafe und selbst nach Freilassung verwehrt, an Wahlen teilzunehmen; unterschiedsloses und **automatisches Wahlverbot** für verurteilte **Straftäter konventionswidrig**

19.09.2013, Beschwerde Nr. [23160/09](#), *Stojanović / Ukraine*

Verletzung von **Art 10 EMRK** (Recht auf freie Meinungsäußerung); Verpflichtung zu **Entschädigungszahlungen** aufgrund **Rufschädigung konventionswidrig**; **Ausmaß** der Haftung hinsichtlich Rufschädigung kann nicht über die **eigenen Worte** einer Person hinausgehen; keine Verantwortlichkeit für Aussagen anderer

19.09.2013, Beschwerde Nr. [8772/10](#), *von Hannover (Nr. 3) / Deutschland*

Keine Verletzung von **Art 8 EMRK** (Recht auf Achtung des Privat- und Familienlebens); **Weigerung** deutscher Gerichte, eine **einstweilige Verfügung** zu erlassen, die die **Veröffentlichung privater Fotos** ohne Zustimmung in der Presse **verbietet**, stellt **keine Verletzung** von Konventionsrechten dar; hinreichende Interessenabwägung durch Gerichte

## [Newsletter ÖER Aktuell kostenlos abonnieren](#)

### Disclaimer

**Bundesgesetzblatt:** BGBl I vollständig; im Übrigen erfolgt eine Auswahl nach den Forschungsschwerpunkten der Institute, Aktualität und Relevanz.

**Amtsblatt der EU:** Aufgenommen werden sämtliche „Gesetzgebungsakte“; bei den „Rechtsakten ohne Gesetzescharakter“ sowie den „Mitteilungen und Bekanntmachungen“ erfolgt eine Auswahl nach den Forschungsschwerpunkten der Institute, Aktualität und Relevanz.

**Verfassungsgerichtshof:** Erkenntnisse (mit Ausnahme von „Serien“) vollständig, bei den Beschlüssen erfolgt eine Auswahl nach Relevanz.\*

**Verwaltungsgerichtshof:** Auswahl nach Forschungsschwerpunkten der Institute (insb Baurecht, Energierecht, Gewerbe-recht, Hochschulwesen, Polizeirecht, Raumordnung, Technikrecht, Umweltrecht, Verwaltungsverfahren, Verwaltungsstrafrecht, Verwaltungsgerichtsbarkeit, Entscheidungen mit europarechtlicher Relevanz), Aktualität und Relevanz.

**Gerichtshof der EU:** Vollständige Auflistung der Urteile und Schlussanträge.\*

**Gericht der EU:** Aufgenommen werden sämtliche Urteile mit Österreich-Bezug sowie Nichtigkeitsklagen gem Art 263 AEUV.\*

**Europäischer Gerichtshof für Menschenrechte:** Urteile der Großen Kammer vollständig, Urteile und Beschlüsse einer Kammer mit Österreich-Bezug vollständig, sonstige Entscheidungen nach Aktualität und Relevanz.

\* Die amtliche Auswertung (Leitsätze) des jeweiligen Gerichts wird wörtlich übernommen.

### Impressum

**Herausgeber/Medieninhaber:** Institut für Europarecht, Institut für Verwaltungsrecht und Verwaltungslehre, Johannes Kepler Universität Linz, Altenberger Straße 69, A-4040 Linz.

**Redaktion:** Assoz. Univ.-Prof. Dr. Franz Leidenmühler, Ass.-Prof. Dr. Michael Mayrhofer (Leitung); Univ.-Ass. Mag. Julia Eder, Univ.-Ass. Mag. Fabian Hanz, Univ.-Ass. Mag. Lea Leingartner, Univ.-Ass. Mag. Bianca Wögerbauer, Univ.-Ass. Mag. Beate Sündhofer, Wiss.-Mit. Sebastian Mauernböck.

**Hinweis:** Es wird darauf hingewiesen, dass alle Angaben im Newsletter ÖER Aktuell trotz sorgfältiger Bearbeitung ohne Gewähr erfolgen und eine Haftung der Herausgeber, der Redaktion oder sonstiger Personen ausgeschlossen ist.